

Nagyváradai Esti Lap

Főszerkesztő: MARTON MANÓ

Kiadóhivatal: Hegedűs Hirlapiroda
Szerkesztőség: Károly herceg (Szilágyi Dezső)-utca 6.

Felelős szerkesztő: KATONA BÉLA

A lei ma Zürichben 195-re emelkedett

Egyáltalában nem lehet kapni valutát

Megállapították a devizák váradi hivatalos árfolyamait

Ma reggelre kiderült, hogy a devizák és valuták forgalmában a helyzet egyszerűen tartóhatatlan.

A hivatalos intézkedések ugyanis annyira hiányosak és olyan későn érkeznek meg Váradra, hogy az egész helyi piac érzékenyen szenved a rendszeretelenség miatt.

A lei például a tegnapi zárlathoz képest egyszerre öt ponttal ugrott fel. A nagyváradai piacnak azonban nem állott módjában ezt az örömdetes javulást honorálni, mert az itteni bankok és devizőrök teljesen tájékozatlanok maradtak az árfolyamokra vonatkozólag.

A legnagyobb baj az, hogy a Banca Nationala nagyváradai fiókjához a déli órákig semmiféle hivatalos hír nem érkezett az árfolyamok kialakulásáról.

A Rador távirati iroda után értesült délelőtt 11 órakor a Banca Nationala is arról, hogy a lei Zürichben 195-ös árfolyamon nyitott. Ezt azonban legfeljebb csak mint teljesen megbízható magánértesülést vehette tudomásul. A többi valuták hivatalos kurzusát, amelyen az arra jogosultnak eladni, vagy vásárolni lehet, egész a déli órákig nem közölték a Banca Nationalával. Miután pedig helyi devizabizottság nincs szervezve,

a Banca Nationala is arra van utalva, hogy mint a többi magán pénzintézetek, a zürichi jegyzés alapján számítsa ki a paritást és ezen az alapon kalkuláljon.

Tegnap hírt adtunk arról, hogy a nagyváradai pénzintézetek bukaresti bankári összeköttetések irányítása alapján a mai 1280-as paritását vették bázisul a devizák árfolyamának kiszámításánál.

Ma reggelre ez az árfolyam teljesen irreálissá vált. A lei emelkedése foly-

tán ugyanis a déli órákban a valuta és deviza jelentékenyen estek. A hivatalos kurzusok közlése hiányában egész délelőtt az 1280-as paritáshoz kellett ragaszkodni a bankoknak,

Sőt a Banca Nationalának is. Az új kurzusok a déli órákban érkeztek meg.

Ezek a késedelmes intézkedések csak ártnak a leinek. A szigorú rendszabályok épen az ellenkezőjét eredményezik annak, amit elérni szándékoztak.

A Banca Nationala váradi fiókjának felhívására a deviza-autorizációval rendelkező pénzintézetek vezetői ma délben az Angol-Oszták bank helyiségében értekezletet tartottak, amelyen a Bukarestből nyert londoni tájékoztató kurzus

alapján, a kurzus paritásának megfelelően az alábbi árfolyamokat állapították meg:

Devizák	Vétel	Eladás
Zürich	50 90	51.10
Newyork	262	263.50
Prága	778	783
Budapest	273	270
Belgrád	462	470
Wien	37.10	37.30
Berlin	62.60	63.
Amsterdam	106.	106.40
London	189.	1285.

Holnap reggel érkezik Nagyváradra Averescu miniszterelnök

Averescu tábornok, miniszterelnök holnap reggel fél 9-kor érkezik Nagyváradra — különvonaton. A miniszterelnök résztvesz a kormánypártnak a prefekturán tartandó nagygyűlésén. A fogadtatáson úgy a

Páris és Milanó kurzusát a fluktuációra tekintettel esetről-esetre állapítják meg.

Ezek az árfolyamok e hó 24-éig maradnak érvényben.

A mai zürichi nyitás

BUKAREST 195.

BERLIN	12305	PARIS	1425—
NEW-YORK	51605	PRAGA	153150
LONDON	251550	B. PEST	72 30
BÉCS	73—	MILANO	1915

Bethlen magyar miniszterelnök érdekes vallomása a frankhamisítási pörben

Izgalmas jelenetek egy nemzetgyűlési képviselő kórházi kihallgatásánál

— Budapesti tudósítók távirata —

zavaros dolgok is vannak abban. Hír a nyugatmagyarországi akciónál nagy szerepet játszott, a vagyonát is rááldozta,

de az a vallomása, hogy a miniszterelnök egymilliárdot ajánlott volna fel, az nem áll.

— Tény, hogy voltam a miniszterelnöknél, — folytatja Windischgraetz — de a franküggyről nem volt szó. Az a levél, amelyről Hír beszél, nincs birtokomban, de láttam és kijelenthetem, hogy nem áll összefüggésben az én szerepemmel.

A főügyész ezután indítványozza, hogy

a bíróság Hír Györgyöt a levél-másolat kiadására,

amely döntő fontossággal bír.

Az elnök újból felszólítja Hírt a levél-másolat kiadására, amit az megtagad.

Az elnök: Kényszeríteni fogom, hogy kiadja a levelet és megtagadja, itt a kórházban letartóztatom!

A főügyész indítványozza, hogy Hirnél rendelkezzenek el házkutatást. Hir Györgyöt vallomására nem esketik meg, mert alapos a gyanu, hogy részese a franküggynek és lényeges pontokban vallomása valótlannak bizonyult. Ezzel a tárgyalást a kórházban berekesztik.

A tárgyalás alatt Rába védője, dr. Telek Arthur ügyvéd és Angyán Béla sajtófőnök közt szóváltás keletkezik. Angyán ugyanis megfigyeltte, hogy Telek ügyvéd Hir vallomása közben fejével igent és nemet integetett, mire figyelmeztette az ügyvédet. Telek a figyelmeztetésre ingottan válaszolt, erre Angyán ingerülten rászólt:

— Amit ön tesz ügyvéd ur, az az ügyvédi etikába ütközik.

Az ügynek lovagias folytatása lesz. A közelálló detektívek igazolták, hogy Telek dr. tényeg integetett Hirnek vallomása közben és az esetről jelentést tettek a

Atlant nyári mozgó
6 és 9¹/₄ órákor

Apollo-mozgósínház
5, 7 és 9 órákor

Közhivánaira egyetlen napig!

Szerdán

SCARAMOUCHE

Történet a francia forradalom idejéből 10 felvonásban.
Főszerepekben: ALICE TERRY, RAMON NOVARRO,
LEVIS STONNE

SLÁGER!

Holnap, csütörtökön

SLÁGER!

A szenvedély

A legizgalmasabb társadalmi dráma 7 hosszú felvonásban.
A főszerepekben: A szépséges LILIAN HARVEY és OTTO
GEBÜHR, a német filmművészet remekei.

rendőrségnek.

Délután folytatták a tárgyalást és elsőnek Gömbös Gyulát hallgatták ki.

Gömbös előadja, hogy a frankgüyről csak a kipattanásról értesült.

A herceggel semmiféle formában nem beszélt a dologról, az tőle a hamis frankok terjesztésére fiatal embereket nem kért. Hir György szerepéről semmit sem tud. Az elnök kérdésére elmondja, tud róla, hogy Hir súlyos anyagi helyzetében a kormányhoz fordult segítségért és Hajós Kálmánnal tárgyalt. A főügyész kérdésére elmondja, hogy

Pallavicini és Sigray több ízben hívták Hir Györgyöt, hogy velük tárgyaljon.

Ezután óriási érdeklődés közepe

Bethlen István magyar miniszterelnök kiballgatására került a sor.

— 1923 június 14-én értesültem először — mondotta Bethlen — Windischgrätz akciójáról, aki ekkor audiencián volt nálam. Megemlítette, hogy az irredenta célokkal foglalkozó szervezeteket közös vezetés alá kellene helyezni és ez a testület, a királykérdés kikapcsolásával, hailandó lenne a céljait segítő kormányt támogatni. Ezen alkalommal a frankhamisításról a herceg egyetlen szót sem említett.

— Utasításomra Windischgrätz tervezetet készítet, ezt Nádossynak nyújtotta be, aki azt hozzám juttatta. Átnéztem a tervezetet, szelvényekkel láttam el, amelyekben össze-foglaltam azokat az okokat, amelyek miatt nem járulhatok az eszméhez.

— Egy alkalommal, mikor az ügyről Nádossynnal beszélgettem, Teleky Pál megjegyezte, hogy Windischgrätz az irredenta érdekében a frankhamisítás eszméjével foglalkozik.

— Én ingerülten felpattantam és elítéltem Windischgrätz lépését. Teleky megnyugtatót, ne ingereljem fel magam, mert a terv amúgysem keresztülvihető. Erre Nádossyt utasítottam, hogy minden ilyen tervet akadályozzon meg.

— Miután a célt és az eszközt nem helyeseltem, világos, hogy

az akciót sem helyeselhettem. Soha szóval, hallgatással, vagy intéssel az akciót nem fedeztem és hozzá nem járultam.

— 1925 őszén Kozma Miklós, a Magyar Távirati Iroda főnöke ismeretes közlését tette a paslamenti folyosóján. Megdöbbentem, Perényi bárónak rögtön írtam, aki levélben megnyugtatót, hogy a nemzeti szövetség ilyesmivel nem foglalkozik.

Genfi utam előtt Prónay utján utasítottam Nádossyt, akadályozza meg a dolgot.

Friedrich István vallomására kénytelen vagyok megjegyezni, hogy salvus conductust a frankhamisításra senkinek nem adtam.

— Hir György a napokban egy interjúban azt állította, hogy velem tárgyalt és vidékre is kirándultunk ez ügyben megbeszélésre. Hir szerint ezen a megbeszélésen megállapodtunk, hogy fedezem a frankhamisítást. Kijelentem, hogy Hirrel együtt utaztam a Balatonra, de birtokvásárlási ügyben, amelyet ő közvetített. Kérem erre vonatkozólag Bornemissza kihallgatását, aki ezen az utazáson ve-lünk volt. Nem igaz az sem, hogy Hirnek levelet adtam volna, amelyben a frankhamisítás elutasolását ígértem volna.

Ha mégis találnának ilyen levelet, az közönséges misztifikáció.

Ezután az elnök kérdéseket intéz Bethlenhez.

— Kérte-e valaki excellenciától a salvus conductus kiadását?

— Nem — felelt Bethlen.

A főügyész kérdésre kijelenté Bethlen, hogy sem

a balatonfüredi kurszalomban sem az erdőben Hirrel a frankhamisításról nem beszélt.

Schwetz dr védő kérdésére a miniszterelnök elmondja, hogy tavaly októberben a parlament folyosóján Hir panaszkodott, hogy segítsen valamiképp rajta, mert a hitelezői tönkreteszik. Azt feleltem neki — mondja Bethlen — hogy én nem foglalkozom ilyen ügyekkel, de ajánlottam, forduljon Hajós képviselőhöz aki ügyvéd is egyúttal és az elintézheti az ügyét. Később a frank-ügy kipattanása után, mikor Hir nevét is emlegetni kezdték, figyelemztettem Hajóst, hogy politikai ellenfeleim azt mondhatják

hogy Hirt megakartam vásárolni. Az elnök kérdésére Nádossy kijelenti, hogy

a miniszterelnök vallomása megfelel a valóságnak.

Windischgrätz kijelenti, hogy a frankgüyről Bethlenel sohasem beszélt.

A főügyész indítványára

Bethlen miniszterelnököt megesketik.

Ezután Török elnök utasítására felolvassák a külügyminisztérium értesítését, amely szerint a bécsi és a berlini magyar követ-ség tisztviselői

nem tudtak a frankhamisításról.

Ezzel a tárgyalás végetért és a folytatást ma délelőtre tűzték ki.

HIREK

20

21 22

A

szenvedély

Lilian Harvey és Otto Gebühr a főszerepekben.
Látható az Atlant és Apollo mozgóban.

Hétlőn nyitva lehelnek az üzletek

A rendőrprefektúra közlése szerint hétfőn, pünkösd másodnapja nem törvényes munkaszüneti nap és így bárki nyitva tarthatja üzletét.

Pünkösd első napján

május 23-án délelőtt 11 órákor a Katolikus Kör nagytermében tartja a Magyar Párt propaganda nagygyűlését. A gyűlésen Kócán János szenátorjelölt programbeszédet tart ugyanakkor a mai politikai helyzetéről dr. Kotzó Jenő és dr. Weiss Sándor képviselőjelöltek beszédet tartanak. A karzatot a hölgyközönségnek fogják fentartani. Felkéri a Magyar Párt elnöksége Nagyvárad magyarságát, hogy a programbeszédeken minél nagyobb számban jelenjenek meg.

Pilsudszky megbetegedett

Ellentmondó hírek a lengyel ellenforradalomról

— Az Estilap eredeti távirata —

A lengyelországi helyzet úgy látszik, még mindig nem tisztázódott. Bár Pilsudszky formailag magához ragadta a hatalmat s legnagyobb ellenségei — köztük Haller tábornok is — látszatra meghódoltak előtte, az ellenforradalmi erők még mindig nyugtalanok. Berlinből jelentik, hogy

Lodzról nyugatra Pilsudszky és Haller csapatai közt harcra került a sor.

Haller állítólag huszonhét-

ezer katona fölött rendelkezik, viszont a Novikurie Polski jelentése szerint

Haller csapatai megtagadták volna az engedelmes-séget.

Ugyanakkor Berlinből azt je-lentik, hogy

Pilsudszky az utóbbi napok izgalmai következtében megbetegedett.

A diktátor állapotáról bővebb hírek még eddig nem érkeztek.

* A Várad-Velencei „Kínizsi Sport Egylet” pünkösd vasárnapján este műsorral egybe-kötött pünkösd táncmulatságot rendez a Szmétka György-utca 3. sz. alatti Eisel-féle vendéglőben. A rendezőség nivós műsort állított össze, amelyet reggelig tartó tánc fog követni.

Heyman szinkör

Szerda, csütörtök, péntek

Megzavart nászéjszaka

Főszerepekben: Conrad Nagel és Norma Shearer.

7 nagy felvonásban

és MALEK

Az idei szezon egyik legnagyobb slágere

„VEGZET”

Napoleon élete, szerelmei, szenvedése.

Vasárnap délelőtt 11 órákor

pünkösd esti mulatni

A néma óriás

2 rész, egyszerre 12 felvonásban.

Hétfőn

pünkösd esti mulatni

A műsort a vasárnapi lapok fogják közölni. Ezen a matiné nagy meglepetések lesznek.

* Román színészek magyarul mulatnak az Antóniában.

A legszebb kilátás az Adriai-tengerre Abbaziában az Elena-penzióból nyílik

* Mindenkit meggyőz egy-szeri kísérlet, hogy a Dréher sör újra vezető márka lett.

Az Adria Riviérája: Abbozia, ahol az Elena penzióban (Villa Steinacker) kitűnő, családi otthonra talál!

* Hétfő este ANTONIA román színészekkel.

Hogyan ért földet Amundsen az északi sark átrepülése után

Érdekes részletek a Norge alaszakai érkezéséről. — Leszerelték a léghajót

— Az Estilap eredeti távirata —

Newyorkból jelentik a Wolff-ügynökségnek: Amundsen a Spitzbergákról az Északi sarkon át Alaskába vezető légi utat szerencsésen befejezte és körülbelül 5300 kilométert 71 óra alatt tett meg. Az Északi sark felett a repülés első része nehézségek nélkül ment végbe. Az Északi Sarktól Cap Barrowig terjedő második utrészleten

a léghajó lérmrészein lerakódó veszélyes jégalakulatok akadályozták a repülést és károkat okoztak,

amelyek azonban az általam tett elővigyázatossági intézkedések következtében szerencsére csak jelentéktelenebb természetűek voltak. Cap Barrowtól az ut idáig nagyon nehéz volt. Sűrű felhővel járó,

erős szélváltozás következtében az utirány a Behring-szoros felé tért el és a repülés utolsó óráit nagyon kihasználta.

Nome környékén való repülésünk idején hóvihár dühöngött.

A Norge kikötése az eszkimó Tellerben, a Grantly Harbour befagyott kikötőjében simán ment végbe. A léghajót

30 perc alatt kiürítették és Noble ezredes vezetése alatt leszerelték.

A léghajó alkatrészeit a léghajó esetleges újjáépítése alkalmával használniák fel.

Amundsen és Ellsworth motorcsónakon Nomeba utaztak, ahol már várták őket. A Norge-t készenlétbe helyezték az Egyesült Államokba való elszállításra. Teller ezidő szerint jég alatt áll. Hajó kikötés, valamint

léghajónak hajóra való szállítása csak hónapok múltán válik lehetségessé.

Mint az Associated Press Nomból jelenti, azt a motorcsónakot, amelyen a Norge legénysége Nomeba érkezett, a Teller melletti Port Clarence-Bay jegén

14 mérföldnyi úton át kellett vontatni, amíg szabad vizet értek és elindulhattak a nomei utra.

Nometól hét mérföldnyire nyugatra, a Kigyo-folyam torkolatánál eszkimók és fehér emberek csoportja várakozott a Norge személyzetének üdvözlésére.

Nome lakosságának egy része elkedvetlenedésének adott kifejezést Amundsennel szemben, mert jöhet a nomei norvég alkonzulnak azt az utasítást adta, hogy a léghajó kikötésekor nyújtandó segítség céljaira száz embert hozzon össze, a Norge megsemmisítette Nomeba. Larssen hadnagy, a Norge kormányosa kijelentette, hogy az északi sarkon

vékony jégterületet és nyílt vizet találtak, földet azonban nem fedeztek fel.

A Norge jelentékeny ideig vesztelt az északi sarkon, hogy tudományos megfigyeléseket tehesen. A léghajó a sarkon

600 lábíg ereszkedett le a nyain. Ez a jégterület később lejtőre és ezután ismét 4000 lábíg emelkedett.

Point-Barrow felett jég képződött a léghajó propeller-szára

átvágta az egyik gáztartályt, úgy hogy a léghajó a hidrogén elvesztése követ-

kezében rendkívül megnehezedett.

A Barrowtól Tellerbe vezető úton azonban kedvező szél támogatta utjában a léghajót. A Norge személyzete összesen 72 órát töltött a levegőben. Tellerbe nagyon fáradtan, azonban a legjobb egészségben érkeztek meg. Kikötés előtt horgonyt vetettek és

Arduin őrmester a horgony kötélén leereszkedett a földre hogy a kikötési munkákat vezesse, amely heves szélben mentek végbe.

A Cuvantul szenzációs cikke a román pénzkrízis megoldásáról

Londoni vagy berlini orientációt ajánl az olasz kísérlet helyett

— Bukaresti tudósítónk távirata —

Közgazdasági és politikai körökben egyaránt élénken kommentálják Bukarest egyik legképzettebb és leggyakorlatibb közgazdászának: Titu Ena-covicinak „London vagy Berlin felé” című cikkét, amely a Cuvantul tegnapi számában jelent meg. E cikkben Enacovici nyíltan kimondja, hogy nem Olaszországtól, hanem a londoni, vagy berlini piactól kell várni a román pénzügyek megjavítását. Annál érdekesebb ez a cikk, mert egy kifejezetten franciabarát lap hasábjain jelenik meg és emellett

tíz év óta nem volt román lap

(kivéve a Sterének a német megszállás idején megjelent újságját),

amely német orientációt ajánlott volna.

Enacovici cikkének érdekesebb részleteit egyébként itt adjuk:

— Ismételten megírtuk, hogy nincsenek devizák a piacon s hogy a tranzakciókban nagy tartózkodás mutatkozik. Kézpénz egyre kevesebb van és ennek káros visszahatása főleg a részvénypiacon mutatkozik. Nem tudjuk például, hogy miképpen fogják fedezni az egyes petroleum-társulatok által kibocsátandó részvényeket. A román piacnak nem áll rendelkezésére kézpénz, viszont a külföld nem tud leigyezni, mert a részvényeknek névre kell szólítani. Természetes, hogy a petroleum-társulatoknak növelni kell alaptőkéjüket a leigyezése következtében. Ha ezt az alaptőkeemelést úgy csinálják, a mint az Astra csinálta, (hogy t. i. ingyen adta a részvényeket), akkor még nincsen semmi baj. Ha azonban — amint a Steaua Romana tette — pénzt kérnek az új részvényekért, akkor nem látjuk, hogyan fog tudni fedezni a közönség.

— A külföldön bizonyos üzleti élénkség tapasztalható a közeli jövőre nézve. Az, hogy az angol sztrájk a kormány teljes sikerével végződött, azt a reményt kelti, hogy rövid időn belül nem lesznek munkásmozgalmak, tehát jogosult az üzleti optimizmus.

— Mivel ösztöztetésünk a külfölddel hiányos, nem remélhetjük, hogy a külföldi élénkségeknek valami nagy hatása lesz piacunkra, de nem kevésbé igaz az

is, hogy valami változás gazdaság-politikánkban a legjobbkor jönne. Allíthatjuk, hogy

az olaszországi kölcsönt nem lehet perfektuálni.

Szepticismusunk jogosultnak mutatkozott. Sajnálattal állapítjuk meg, hogy igazunk volt, de viszont nem értjük: miért jár el a

kormány oly könnyelműen és miért jelent be bizonytalan dolgokat.

— Tanácsoljuk tehát a kormánynak: tekintsen még egyszer London, vagy Berlin felé!

— Vajon meghallgatásra találunk-e?

Szigorú rendelet a váradai szobalányok éjszakájáról...

A nagyváradai rendőrprefektúra ma délelőtt olyan rendelkezést léptetett életbe, amelynek végrehajtása elé nem minden meglepetés nélkül tekintünk. Arról van szó ugyanis, hogy cselédek, szobalányok és általában háztartási alkalmazottak a gyöngyös nembeliek, este 10 óra után az utcán nem járhatnak. Kivételt csupán az az eset képez, ha a cselédet gazdája gyógyszerárba, vagy más sürgős ügyben küldi el, de ilyenkor a cseléd tartó külön igazolványt köteles adni neki.

A rendelet intencióival — amelyek kétségtelenül a fokozottabb erkölcsvédelmet kívánják szolgálni, — tisztában vagyunk, de a mód, ahogyan azt végre akarják

hajtani, bizony kissé sérelmes és bizonyos, hogy a váradai cseléd-lányok elégedetlenségével fog találkozni. El sem tudjuk képzelni, hogy több ezer embert, azért, mert véletlenül szegénysorsra jutott, rendeletileg lehessen kényszeríteni arra, hogy bizonyos időben ne járhasson az utcán.

A rendelet revízióra szorul és alapos megfontolás után bizonynyal a rendőrprefektúra lesz az, amely a legelemibb egyéni szabadságot korlátozó és szociálisnak egyáltalán nem mondható intézkedést hatályon kívül helyezi.

Még csak azt jegyezzük meg, hogy legutóbb Mária Terézia idejében adott ki a bécsi erkölcsrendőrség hasonló rendeletet.

Befejeződött a Löblé-csőd felszámolási tárgyalása

Kilencvenhat hitelező harminc millió követeléssel

A nagyváradai törvényszéken dr Korn Lajos csődbíró napokon át vezette a Löblé-csőd felszámolási tárgyalását. A tárgyaláson 96 hitelező jelentette be követelését, mintegy 30 millió lej értékben. Dr Zigre Miklós csődtömeggondnok nyilatkozott a bejelentésekre vonatkozólag és körülbelül 27 millió lejt kitevő követelést ismert el jogosnak.

Az igazolt bejelentések között első helyen szerepel a kintstár 8 millió követeléssel. Azután következik dr Perczel Adolf három és Sternberg Lázár és fia (Fugyivásárhely) két és fél millió lejjel. Ezenkívül egy sereg cég és magánhitelező és persze a csődbejutott gyár tisztviselői is szerepelnek a listán. A magánhitelezők közt mintegy 300 ezer lejjel a leg-

nagyobb követelése özv. Kroh Samunénak van. Az ügyvédek követeléseit során ismét találkoztunk dr Perczel Adolf nevével, akinek 900 ezer lejes járandóságát ismerte el a csődtömeggondnok dr Andru Szevér 550 ezer, dr Lázár Aurél 500 ezer, dr Guttmann Miklós 350 ezer, dr Váradai Ödön 300 ezer és dr Nemes-Sándor kolozsvári ügyvéd szintén 300 ezer lejt követel a csődtömegtől.

Az el nem ismert követelések közt a legnagyobb a győri szeszgyár 3 millió lejes tétele, amit dr Zigre Miklós azért nem fogadott el, mert Löblének állítólag nagyobb összegű ellenkövetelése áll fenn a céggel szemben. Azok a hitelezők, akiknek bejelentését a tömeggondnok nem ismerte el, persze polgári per útján igyekezni

fognak azt érvényesíteni.

Az elismert hitelezők pedig május 22-én megválasztják a csődválasztmány tagjait, akik a csődtömeg felszámolásának az ügyét — a tömeggondnokkal együtt — intézni fogják.

Színház

HETI MŰSOR:

Csütörtök: Masa pénzt keres, vigjáték-ujdonság, bemutató. A bérlet. Sorozat szám 200.

Péntek: Masa pénzt keres, vigjáték-ujdonság másodszer, B bérlet. Sorozat szám 201.

Szombat délután fél 4-kor: Marika, vigjáték-ujdonság, Bihari Böske urleány felléptével. Mérsékelt helyárrakkal. Sorozat sz. 202.

Szombat este fél 9-kor: Csókos asszony, operett-ujdonság hetedszer, bérleten kívül. Sorozat 203.

Vasárnap délután fél 4-kor: Pacsirta, operett, új szereplőkkel. Mérsékelt helyárrakkal. Sorozat szám 204.

Vasárnap este fél 9-kor: Postás Katka, operett új szereplőkkel, bérleten kívül. Sorozat sz. 205.

Hétfő fél 4-kor: Csókos asszony operett-ujdonság nyolcadszor, rendes helyárrakkal. Sorozat szám 206.

Hétfő este fél 9-kor: Román előadás (A cluji román Nemzeti Színház Antónia előadása.)

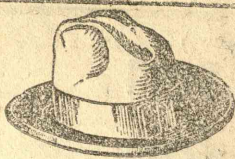
Kedd este: Marinka táncosnő operett, Lengyel Irén, a kolozsvári Magyar Színház művésznőjének vendégfelléptével. B bérlet. Sorozat szám 207.

Szerda: Csókos asszony, operett-ujdonság kilencedszer. Lengyel Irén a kolozsvári Magyar Színház művésznőjének vendégfelléptével. Bérleten kívül. Sorozat szám 208.

Csütörtök: Hollandi menyecske, operett, Lengyel Irén, a kolozsvári Magyar Színház művésznőjének vendégfelléptével, A bérlet. Sorozat szám 209.

— Csókos asszony. Zerkovitz híres operettje, a Csókos asszony nagyszerű énekszámával, pompás jeleneteivel, kacagtató humorával és kitűnő előadásával a szezon legnagyobb operett sikerévé nőtte ki magát. A közönség kitűnően mulat a mulatságos jelenetek és a régi kedves Zerkovitz-melódiák a legszebb emlékeket keltik életre, egy szóval minden kelléke meg van ennek az operetthez, hogy állandó érdeklődést tudjon fentartani a publikumban. A Csókos asszony kitűnő szerepét Pogány Janka, P. Gaizler Lola, Bellák Aranka, Tóth Elek, Tempa, Péger, Stoll és Bereng játsszák. A nagyszerű Zerkovitz operett ma és szombaton bérleten kívül, hétfőn pedig délután fél 4 órakor kerül színre rendes helyárrakkal.

— Masa pénzt keres. Szenzációs francia vigjáték-ujdonságot mutat be csütörtök este a színház vigjáték együttese. Masa pénzt keres a világ minden nyelven óriási sikert aratott és Budapesten is a fél szezonon át műsor darabja volt a Vigszínháznak. A



Női és férfi kalapok

átalakítását olcsón és jól készíti a

Kalapgyár Reg. Ferdinand 20 (Rákóczi)-ut

vigjáték tele van tüzdelve eredeti francia szellemességgel, finom pikantériával és frappáns ötletekkel Bohém miliőben játszódik le a darab, alakjai a legkedvesebb figurák, akik az életet könnyen veszik és ezért boldogok. A Masa pénzt keres főszerepeit a legkiválóbb erők játsszák és pedig Hollos Juci, Tóth Elek, Lengyel, Darvas, Sós és Bereng. A francia vigjáték premier A), a pénteki második előadás pedig B) bérletes.

Heyman szinkör

Szerda: A megzavart nászéjszaka.

Csütörtök: Megzavart nászéjszaka.

Péntek: Megzavart nászéjszaka.

Szombat: Végzet, Napoleon-film.

Vasárnap: Végzet, Napoleon-film.

Vasárnap délelőtt: 11 órakor matiné.

— A megzavart nászéjszaka nagyszerű Metrofilm, amelyet ma vetítenek a Heyman Szinkörben. A főszerepeket Conrad Nagel és Norma Shearer alakítja. Conrad Nagelnek egyik legszenzációsabb alakítása. A műsor másik része a „Kis ördög” nagyszerű vigjáték szerepel Jacobini alakításában. — Jön a szezon egyik legnagyobb slágere: Végzet. Napoleon élete, szerelmei és halála. A Sasfők ebben a Napoleon-filmben szerepel először.

MOZI

— Scaramouche. Az elmúlt esztendő legnagyobb sikere bizonyára a Scaramouche filmhez fűződik, ennek bizonyosságát nemcsak abban találjuk, hogy igazán a darab nivójának, a szereplők kiváló játékának megfelelő meleg elismerésben részesült a vetítés alkalmával, de azóta is özönével kapja az Atlantic és Apolló igazgatósága a reklámoló leveleket, hogy a filmet vegye műsorra. Ennek a széleskörű kívánságnak tesz eleget az Atlantic és Apolló igazgatósága, amikor a francia forradalom történetéből merített tárgyu filmet műsorra vette és ma, szerdán, egyetlen napig lepergetteti. Ramon Novarro, Alice Terry és Lewis Stone ma már minden dicsérettel felülálló, kimagasló művészei az amerikai gárdának, kik-

nek híre ma már az egész világon elterjedt. — Holnap, szerdán, a „Szenvedély” megy. — Slágerfilm. Az emberi szenvedélyek egyik legveszedelmesebbike, a féltékenység a rugója ennek az izgalmas témájú drámának. A gazdag földbirtokos, kinek felnőtt gyermekei vannak immár, deresedő fejjel halálosan beleszeret egy fiatal leányba. A helyzet csalafasága megtéveszti őt, azt hiszi, hogy a leány megcsalja és vak féltékenységeiben megöli őt. Lelkiismerete nem hagyja nyugodni, s akkor, amikor a fia beleszeret a meggyilkolt hűgába, leánya pedig az életét ahhoz az ifjúhoz akarja kötni, akiben a földbirtokos volt menyasszonyának csábító-ját véli, a legádázabban küzd a házasságok ellen, mert fél ezek közelségétől. Végül is a sors kedvez neki, az életét áldozza fel akkor, amikor a gyermekeinek életét kell megmentenie. — Erős, pillanatig meg nem álló izgalommal teli dráma. A német rendezés remeke ez a film, amelyben gyönyörű téli felvételek növelik a film értékét. A szépséges Lilian Harvey és Ottó Gebühr játsszák a főszerepeket, tökéletesen, művészién.

— „Vak a szerelem” a címe annak a 8 felvonásos nagyszerű filmnek, amely ma, szerdán látható 5 és 7 órakor a Dorian-Filmszínházban, 9 órakor pedig a Dorian-Terrasseon. Conrad Veidt, a szerelem nagy mestere, Lil Dagover, a legszebb német filmszínésznő, Georg Alexander (Dod Bobby) és Emil Jannings a legvidámabb filmkomikus játsza a nagyszerű film főszerepeit. — Legközelebbi műsor: Fatty és Smatty vigjátékok. — Jön: Marcel Prevost regénye, Puccini operája „Manon Lescau”, Putty Lya-val és Wladimir Geidarow-val.

Harisnyák, keztyűk, fehérneműk szolid
olcsó árban BLEIER divatházában Sepsaúgy

Kötött kabátokban, Puloverekben és harisnyában legolcsóbb beszerzési forrás selyem blous 275.—
Leitől Klein Vilmosnál Reg.
Ferdinand 3. A cégre kérem figyelni. 1925-4

Abbazióban csakis az Elena-penzióban érezheti jól magát

Razzia a váradi éjszakában

A nagyváradi államrendőrség erkölcsrendészeti osztálya tegnap éjjel Grozescu inspektor vezetésével razziaát tartott a város kritikus pontjain, mulatóhelyeken, lebujokban mindenütt, ahol kedvező termőtalaja nyílik a prostitúciónak. A razzia kellő eredménnyel végződött. Az inspektor utasításai alapján a detektívek sok kétes



erkölcsű női állítottak elő a rendőrségnek. Az utóbbi időben pedig különösen elszaporodtak Várad éjjeli életében azok a sápadt démonok, akik elfelejtették jelentkezni a rendőrségnek és hivatalos orvosnál, hogy csorbát női hivatásukat szolgáltatásba helyezhetik-e a köznek. A razzia épen ezért már nagyon is szükségessé vált s a nagyváradi rendőrség kitűnő apparátusa megmentette a környék csábítható fiatalságát — tegnap is az őrizetbe vett hölgyek seregétől.

A razzia éjjel tizenegy órakor kezdődött és a hajnali órákban fejeződött be. Néhány helyre elkísértük Grozescu inspektort az útján és néztük a rendőrség tisztító munkáját. — Grozescu, mint a jó rendőrtiszt, ahol kellett, udvariasan, ahol szükség mutatkozott rá, példás erélyvel lépett fel. Előreláthatólag a tegnap esti razzianak meg lesz a kellő eredménye és hosszú ideig nem érkezik panasz a rendőrségre tolaakodó és fizikai veszedelmeket rejtgető titkos prostituáltak ellen.

Elegáns női fehérnemű és pyjamát

készíték legújabb modellek után

STOLCZNE

Par. Traján (Széchenyi-tér) 1. II. em. 23

Knut Hamsun

a nagy norvég író minden munkájából, a modern ember vergődése, a szerelem és természet örök muzsikája csendül ki. Válogatott regényei:

Anyaföld áldása	1656
Lynge szerkesztő	1027
Viktoria	1172
Halk hűrokat penget a vándor	2055
Éhség	2305
Pán	2810
Benoni	3110
Utolsó fejezet	2438
Tékozlók	2960

Olcsó vászon szandálok és divat-

Cipők

Cipészek Szövetkezetében
Gen. Mosoiu (Kert)-u. 4.

A váradi állomáson egy lengyel katonatiszt elmondja az Estilapnak, miért tört ki a forradalom

A lengyel forradalomról még mindig nehéz tiszta képet alkotni. Pilsudszky végső céljai még nem eléggé tisztázottak, azonkívül a munkásság állásfoglalásának nincsenek a kellő indító okai. Az európai politika szempontjából egyáltalán nem közömbös a lengyel politikai helyzet kialakulása és éppen ezért egész Európa feszül figyelemmel kíséri a Lengyelországban lejátszódó eseményeket.

Kedden délelőtt a prágai expresszvonaton feltűnt egy magasrangú lengyel tiszt, aki a hálókocsban Bukarestbe utazott. Az Estilap munkatársa, aki véletlenül a pályaudvaron tartózkodott, beszélgetést folytatott az előkelő katonatiszttal, aki egyik külföldi lengyel követségnél tölt be tisztséget. A beszélgetés tárgya természetesen a legutóbbi lengyel eseményekre terelődött és információink, aki inkognitóját nem óhajtotta felfedni, munkatársunk előtt alábbi nagyérdeklődésű nyilatkozatot tette:

— A lengyelországi zavaros helyzet a szerencsétlen politikai és gazdasági helyzetben leli magyarázatát.

Lengyelország ugyanis külpolitikai vonatkozásban Németország ostroma és Oroszország csendőrsége.

Az országban 60 millió lengyel él és 12 millió más nemzetiségű. A békés produktív munkáról ebben az országban szó sem lehet, mert

Lengyelországnak óriási hadseregét kell eltartania,

ami azt jelenti, hogy a költségvetés egyharmadrészét a hadseregnek kell fordítani. Ennek aztán természetesen következménye az óriási munkanélküliség, ami számban kifejezve

800.000 munkanélkülit

jelent. A magas adók megnyomorítják a kereskedelmet és a parasztság vásárló erejét a semmivel teszik egyenlővé.

Ami a belpolitikai helyzetet illeti, Lengyelországban két párt van és pedig a balpárt és a jobbpárt.

Ma teljesen ki van zárva, hogy demokrata kormányzat alakuljon, mert a pártok erőviszonyaiknál fogva a diktatúrára hajlamosak.

Pilsudszky akciójának az az egyedüli célja, hogy megelőzze a jobboldali diktatúrát. Ez azonban nehéz feladat és véleményem szerint nem is fog sikerülni. Pilsudszky, aki a háború előtt orosz forradalmár volt, ma teljes gyűlölettel viseltetik Oroszországgal szemben.

Megtagadta szocialista múltját és ma a legvadabb militarista és bolsevista-ellenes.

Szövetségesei, akik a puccsot elősegítették, nem őszinte harcosai a haladásnak, hanem egyszerű pretorianusok. E pillanatban ugyan táborához tartoznak a szocialdemokraták is, ez azonban hamarosan meg fog szűnni, mert ezek a pártok mindenféle diktatúra ellenségei.

A helyzetből az egyedüli kivetendő út, a szintizista demokrácia. Egy demokratikus Lengyelország Németországban és Oroszországban őszinte barátokat lelne. Ilyen módon a mai nagy hadsereget fokozatosan le lehetne szerelni és a gazdasági helyzet nyomban

megjavulna. Mindenesetre ma még hiányzik az az ember, aki Lengyelországot erre az útra tudná vezetni.

Eddig az érdekes nyilatkozat. Mondanunk is felesleges, hogy az átutazó katonai attasé beosztását még a Vitos kabinetből nyerte.

Halálugrás ezer méter magasból

Hogyan történt a galaci halálos repülő-baleset — Himes kapitány borzalmas szerencsétlensége. — Utolsó pillanatban akadályozták meg egy újabb szerencsétlenséget

— Az Estilap eredeti távirata —

Teste véres hustömeggé zúzódt.

Jonescu tábornok hadtestparancsnok és Dahinteu őrnagy, számos tiszt kíséretében oda-sietett, ahol a fiatal kapitány véres holtteste feküdt. Az áldozat zsebében egy táviratot találtak. Fiatal felesége küldte:

arról értesítette, hogy aznap délután 4 órakor Galacba érkezik.

A felismerhetetlenségig összezúzott holttestet a katonai hullaházba szállították.

A vizsgálat rögtön megindult és megállapítást nyert, hogy

a balesetet az ejtőernyő helytelen alkalmazása idézte elő.

A baleset híre futótüzként terjedt el a városban és mély részvételt keltett, mert Himes kapitányt mindenki szerette és becsülte.

A biharmegyei nemzeti párt listáját elfogadta a központi választási bizottság

— Bukaresti tudósítónk távirata —

A központi választási bizottságnál most folyt le a jelölőlísták benyújtási módjának ellenőrzése. A bizottság megállapította, hogy több esetben a táviró tévesen továbbította a jelöltek neveit. Ezért a nevek helyesbítését kérték a táviróhivataltól. A listák és a kontesztációk benyújtási módjának igazolása tegnap délután kezdődött.

Az Estilap beszámolt arról a bonyodalomról, amely a nemzeti párt és a parasztpárt között — a biharmegyei jelölésekre vonatkozólag — keletkezett. A két pártnak ugyanis az országos választásokon közös listákon kellett volna szerepelnie. Minthogy azonban a biharmegyei jelölésekre vonatkozólag létrejött megegyezés az utolsó pillanatban felborult,

a nemzeti párt és a parasztpárt Nagyváradon külön listát adott be és pedig az egységes küzdelemre megállapított ugyanazon jelvényt, a körrel.

Dumitrescu törvényszéki elnökre hárult tehát a feladat, hogy a jelvény felhasználásának illetékessége, illetőleg a listák érvényessége tekintetében döntsön. Az elnök döntés helyett felterjesztette az ügyet a bukaresti központi választási bizottsághoz, ahonnan ma délelőtt végre megérkezett a következő távirati válasz:

„A központi választási bizottság elfogadta dr. Lázár Aurélnak, a nemzeti párt és a parasztpárt közös jelvényére vonatkozó előterjesztését és úgy döntött, hogy a kör a 6. számú nemzetipárti lista jele, míg a 7. számú parasztpárti lista jel nélkül szerepel.”

A döntés tehát a nemzeti pártnak kedvez, bár a parasztpárt listáját is elfogadottnak mondja ki.

Kodakkal

a pesti utcán

Budapest, 1926 május.

Gyönyörű napsütés. A nők ragyogó toilettjei tarka pillangóként suhannak az aszfalton. Színesre lakkozott autók robognak. Az egyiknek szírenája madárcsicsergést imitál, a másik Siegfried kürtjelét bugja. Kábító lármá és ragyogás mindenfelé. Lassan járok, szemem szomjasan issza a sok szépet, a kirakatok csapdaként fogják az ember pillantását. Megállok egy Parfümeria előtt. A női szépség és raffináltság egész arzenálja tárul a néző elé. Arany, ezüst tubusok, fantasztikus színű pouderek. A különféle rougeok olyanok, mint a színes cukor. A csiszolt mesebeli kristályüvegekben. Arábia minden illata és fűszere. Coty, Honbigant, Guerlain, Charon. A kirakat közepén parancsolóan trónol az illatok királya, a Charon-féle „Nuit de Noël”. Olyan illat ez, amit a költők kö-

zött Baudelaire, a muzikusok között Debussy érzékethez meg. Ez az illat lengi körül Bayros nőinek isteni meztelenségét is.

Nem tudok ellentálni. Bemelegyek és megkérdezem, mibe kerül Charon legújabb kreációja, a „Karácsony éjszakája”. A lapos, fekete korszálaku üveg, amibe legfeljebb 3—4 deka parfüm fér, protekciós művész árban számítva 890.000 korona!

Megkérdezem a segédet, aki egy francia marquis grandezza-ával lép elem, hogy aszlik-e ezt a rettenetesen drága illatszert. „Hogyne kérem, feleli, ugyancsak sokat adunk el, igazi urinók nem is használhatnak más parfümöket!”.

Le voltam sújtva.

Sétálok az utcán egy ismerőssel. A borzalmasan megszáporodott öngyilkosságokról beszélgetünk. Minden napra legalább tíz különféle öngyilkosság esik. A halálra vágyók legtöbbször olyan grandguignoli borzalmassággal végez magával, hogy az ember hátán végig fut a hideg. Az öngyilkosok úgy tülekednek, olyan elszántsággal sietnek a halál felé, annyira nem válogatósak az eszközökben, csak hogy mielőbb elérjék, mint azok, akik tovább is a porondon maradnak és ütővágják, marják egymást a kenyér és szerelem harcában. Erről beszélgetünk, amikor félbeszakított bennünket egy 6—7 éves rongyos, maszatos gyerek. Jött mellettünk, megfogta a ruhánkat és sirt. Sirt. Óriási, valódi gyerekkönyvek potyogtak kisanadhatatlanul szeméből és elénk tartotta piszkos kis tenyerét. Megrémlve kaptam tárcám felé. „Az Istenért, nézze”, mondta kisérőmnek. A gyerek mohón figyelte mozdulatomat és vad zokogássá változott a szíjogó sírás. Kisérőm megfogta a kezemet. „Majd én”. Adott neki ezer koronát és elkergette.

Szívelenséggel vádoltam. Hogy lehet egy síró gyermeket így elűzni. Ki tudja mi baja, micsoda kín tépi? Talán jószóval, tettel segíthettünk volna rajta.

Kisérőm megnyugtatón igyekezett. Ez most a nyomor legújabb, legbizarrabb kreációja. A síró, zokogó koldusgyerek. Az éneklő könyörgések, Isten áldását kérő és átkát kihívó szölamok elkoptak. A felláb, béna kar, kihunyt szem, idegsokk megszokott már. Emennek mellette érzékenyül. De ez valami új. Izgató. Szokatlan. S ezt a nyomor, éhezés, a fazás művészei, az élesek, a koldusok megérzik. Hetek óta minden utcáson előbed áll, utánad szalad egy valódi könnyű síró, fuldokolva zokogó gyerek. Nem szólnak egy szót sem, nem kérnek. Nyújtják a kezüket és sírnak. Az egyik szépegye, csendesen, a másik hangosan, nyögve. Rézsa testüket a zokogás.

Már ezt is kezdik megszokni, azért a legtöbb jószívű, gyenge idegzetű ember nem tud ellentálni és leadja a maga ezer koronát.

Bohémkörökben sokat beszélnek itt egy perről, amely igen jellemző a színházi viszonyokra s amely egy vidékről üstökösszerűen felragyogott bubéjeles táncos primadonna és egy operett-színház közt folyik. A szubretnek óriási gázsija s még nagyobb népszerűsége volt. A töt megszolgált. Pályája szédítően ívelt fölfelé. De a közönség, az ezerfejtű Caesar kiismerhetetlen. Egy idő óta a színház minden darabja bukott, egy makacs

gégebej is maglette a magját s a szubrett egy évre felévonult, kuralgatta a gégejét és a megtehető húságát, persze mindezt megfelelő komfort-tal, miután a színház rendületlenül fizette nem egészen önkényes száműzésének idejére is a hatalmas gázsit. Most a star visszatért s újra munka és sikerképesnek nyilvánította magát. De nem így a direktció. Miután a művésznek horribilis fizetése rettenetes tehetetel a színháznak, viszont hangja és népszerűsége csökkent, leromlott, a színház vezetősége elhatározta, hogy hangja csökkenésével egyenes arányban gázsiját is redukálja.

Természetesen ilyesmi nem nyugszik bele egykönnyen egy színpadi csillag sem, perre került a sor s a per folyamán többek között azt vágta direktorai fejéhez, hogy neki bizony ma is van hangja, illetve felfedezésekor sem volt hangja s ezt a direktió nagyon jól tudta. Hát akkor miért kívánnak éppen most hangot tőle?

E mélyenjáró kijelentés vajjon kinek a javára fogja az igazság mérlegét billenteni, erre kíváncsiak vagyunk.

Edelmann Hédi.

HIREK

A vilnai színtársulat Váradon

1916... A háború förgőges áramlata az egész világot magával ragadta, tűzben állott minden... S éppen a tűzfészek közepén, Vilnában alakult egy zsidó művész-társaság, amely célul tűzte ki a zsidó irodalom fejlesztését, s ennek a célnak szolgálatába állította az ebben a cikkázó-villámzó időben alakult színházat is, amely nemcsak az eredeti zsargon nyelven megírt darabokat hozta színpadra, hanem a világ-irodalom kincseit átültetve zsargon nyelvükre, a legnagyobb művészettel interpretálta azokat... Amde jött Rennekampfi, az orosz generális, aki drákói ítéletével béklyóba kötötte a gondolatot is és ama indokolással, hogy az előadott nyelv tulajdonképpen német, nem engedélyezte az előadásokat. S csupán Vilnának az oroszok okkupációja alól való

felszabadulása után a németek uralma alatt bonthatta ki szárnyait újra ez a kis művész-társaság, amely azután diadalmenetben hódította meg művésztével az egész világot. Bejárta Németországot, Ausztriát, mindenütt a legnagyobb sikereket aratva, sőt a keresztény sajtó is a legnagyobb elismerés és bámulat hangján szólt a színtársulat művészeiről.

A színtársulat immár 3—4 éve állandó színházat tart fenn Bukarestben, s olyan általános érdeklődést váltott ki, olyan hírnévre tett szert, hogy a királyi család és az ország fő-reprezentánsai igen gyakran látogatták az előadásokat.

Bulow, Kamen, Stein, Samberg, olyan nevek, amelyek Moissivel vetélkednek... A világirodalom legjobb termékeit hozzák színpadra azzal a tökéletes művészettel, amely bizonyára hivatva van arra, hogy nemcsak a zsidó közönség érdeklődését váltsa ki hanem vallás és nemzetiségre való tekintet nélkül meg kell azt nézze mindenki, aki az abszolút művészetet kívánja.

A társaság műsorába tartoznak könnyebb fajsúlyú, énekbetűtött színművek is, amelyeknek kedves keleti melódiája bizonyára a legnagyobb tetszésre tarthatnak igényt, s bizonyára mindenütt énekelni fogják.

A vilnai színtársulat június hó elején ellátogat Váradra is, hol 6—8 napon keresztül, minden nap más műsor keretében fogja a nagyváradi közönséget páratlanul álló művészetével szórakoztatni.

* A Püspök gyógyfürdőbe Kónya Jancsi az Asztoria kávéház látogatói volt közkedvelt zenekara egész évadra szerződött van. Naponta a nagy terasszon háromszor játszik. A nagy terasszon minden délután tánc.

* Féláru jegyek Budapestre. Május 15-től 24-ig féláru menetjegyek kaphatók — gyorsvonatra is — a Hálókocsi Társaság menetjegy irodájában (Hegedüs Hirlapiroda.)

Szerencséd mindenki kihasználhatja!

Ingyen sorsjegyet kap minden cipővásárlásnál
mellet 10.000 leír nyerhet
1926. május 23-án levő sorsolásunkon

GONDA TESTVÉREK

cipőárúháza, Bul. Reg. Ferdinand 3.
Park-szálloda épület.

Pünkösdi vásár!

2690

Friedmann és Hoffmann Rimanóczy-u. 1.

Tavaszi és nyári nyakkendő-ujdonságainkat gyári árban detailban is árusítjuk.

Nagymennyiségű gyermek-sok-nik és trükkök érkeztek megtelep-olcsó árakban

Klein Vilmos
Bul. Regele Ferdinand 3. sz.

Perzsaszőnyegek

porcellánok, vitrin és más dísz-tyak naponta önkéntes árverésen irodámban a délutáni órákban

eladatnak.

Dr Grósz Andor ügyvéd

Parcul Traian 6.

Atkölözés miatt

zongorák, díszlámpák, sző-nyegek, antik bútorokat olcsó árban árusítom

Sternberg.

Bul. Regele Ferdinand 14.

BETTAUER HUGÓ

UJ REGÉNYE

VÉRZŐ

SZERELMES

OLVASHATÓ A HEGEDÜS
HIRLAPIRODA KÖLCSÖN-
KÖNYVTÁRÁBAN.

(A száma 3168)

Tavaszi szöve

különlegességek leg-olcsóbb bevásárlási forrása

Havas és Grünfeld

posztóruház Avram Iancu-u. 8.

Oriási nagy választék férfi selyem nyakkendőkből, soknyakban és zsebnyakban hallatlan olcsó árakban KLEIN VILMOS Reg. Ferdinand 3. — A cégre kérem figyelni. 1525

Ha jó könyvet

akar olvasni, vegye ki a Hegedüs kölcsönkönyvtárból a következő könyveket:

Surányi M.: Vizözön	3066
Dauthendey: A bivató nyolc orcája	3003
Tagore Rabindranath: Gora	3007
Warner: Ez is egy olyan Vautel: Öngyásága nem akar gyereket	3012
Heftai: Arcok és álarcok	2763
Zola: Claude vallomása	3038
Gulácsy Irén: Főregteg	3050
Török Sándor: Rajtam keresztül	2858
Zuccotti: Hát így történt	3088
Wells: Istenek eledele	2778
Ráskai: Kanári Zoltán	3125
Zathureczky B.: Embergylölő	2403
Hans Heins Ewers: Lidérc	3136
Haggard Rider: Ó	2461
Galsworthy: Sötét virág	2850
Hugo Viktor: Bug Jargal	2867
Barbusse: Örök láncok	2979
Wassermann: Golovin	2976
Hemar Louis: Maria Chapdelaine	2829
	2860

Lengyel Menyhértet

a román művészek meghívták
az Antónia váradi előadására

A magyar-román kultúrközeledés nemes ünnepére készül a nagyváradi színház. Hétfőn este ugyanis, mint ismeretes, a kolozsvári román nemzeti színház tagjai előadják Lengyel Menyhért nagysikerű darabját az Antóniát. A darabnak külön érdekessége lesz, hogy a román művészek az előadás keretében magyar dalokat fognak énekelni. A hétfő esti előadás olyan eseménynek készül, amelyből Nagyvárad román és magyar közönsége egyaránt kivonja a részét. Ez az előadás több lesz egyszerű színházi előadásnak, mert két nép irodalma és művészete ölelkezik nemes példamutatásképpen.

A hétfő esti előadás egyébként is ünnepnek készül.

A kolozsvári nemzeti színház művészei ugyanis a nagyváradi előadásra táviratilag meghívták a darab illusztris szerzőjét, Lengyel Menyhértet és a budapesti román követséghez is táviratot menesztettek, amelyben kérték, hogy Lengyel Menyhértnek soron kívül adják meg az utazáshoz szükséges bontázi engedélyt.

Külön levelben hívta meg Lengyel Menyhértet Gróf László szinigazgató is, aki hangsúlyozta levelében, hogy a látogatásnak az erdélyi magyar színészet szempontjából óriási jelentősége van.

A kolozsvári művészek vendéglátását a város román és magyar közönsége méltó keretek közé kívánja foglalni és célból tegnap délután a prefektúrán megalakult egy rendezőbizottság, amely az ünnepségeket előkészíti. A bizottság elnökei: Jacob József prefektus és Hanzu tábornok helyőrségi parancsnok, tagjai dr. Popa György, a szinügyi bizottság elnöke, Samarineanu Mihály író, dr. Kocsán János, a Magyar Párt elnöke, Tabéry Géza író, Fehér Dezső lapszerkesztő és Gróf László szinigazgató.

A bizottság ma délután hat óráko rtartja ülését, amelyen az ünnepség részleteit fogják megbeszélni.

Minden jel szerint Lengyel Menyhért részt vesz a hétfő esti előadáson.

Ez alkalommal a nagyváradi újságírók szervezete hétfőn este a színházi előadás után a kitűnő magyar író, valamint a vendégszereplő román művészeket az újságíró klubban megvendégeli.

Kisorsolták a vegyes hét nyereménytárgyait

Az Estilap sorsolásai minden alkalommal a legnagyobb randben és programszerűen folynak le. A közönség már teljesen megszokta ezeket a húzásokat. Pontosan tudja, hogy mikor, milyen formák mellett és mia szoktunk sorshúzás alakjában a mi közönségünknek ajándékozni. Ezek a szabályos időközökben rendszeresen megismétlődő húzások minden alkalommal megerősítik azt a számtalan kapcsolatot, amelyek bennünket olvasóinkhoz fűznek. Mi érezzük a legnagyobb elégtételt akkor, amikor látjuk, hogy olvasóinknak ezekkel az értékes és praktikus ajándékokkal örömet szerezünk. Mi fenn akarjuk továbbra is tartani, sőt ha lehet, még fokozni a velünk szemben néha impozáns módon megnyilatkozó érdeklődést és ezért már most, új sorsolási tervet dolgozunk ki, amelyek a háztartási ciklus befejezése után még az eddiginél is nagyobb meglepetésekkel fogunk szolgálni olvasóinknak.

A vegyes hét kétségtelenül egyike volt a háztartási ciklus legteljesebb sorsolásának. Három egyenlő, nagy nyereményt sorsoltunk ki, teljes garnitúrát porcelán-étkezőkészletből, üveggésszelből. Mindegyik nyereménytárgy 93 darabból áll.

Érthető, ha a publikum nagy érdeklődéssel viseltetett a sorsolás iránt. Az Atlantic nyári mozi hatalmas helyisége jöcskán megtelt publikummal, amikor délnél 12 órakor a sorsolás kezdetét vette. Minthogy a legutóbbi sorsoláson egy jelenlévő is nyert, szétfeszült az a babona, hogy csak távollévők sorsjegyeit engedjük kiadni a széleskörű szerencse. Így most még azok is eljöttek, akik eddig tisztán játékos-kabálából maradtak távol.

Az emelvényen megjelentek a sorsolás intézői, Popa György dr. királyi közjegyző helyettese,

dr. Petri Gyula, Katona Béla az Estilap felelős szerkesztője.

Katona Béla néhány szóval ismertette a mai sorsolás nyereménytárgyait. Felkérte a szerencsés nyert, hogy ha jelen van, azonnal jelentkezzen. A távollévők az Estilap mai számából és a falragaszokból fognak tudomást szerezni szerencsésükről. Akkor azonnal jelentkezniük kell a kiadóhivatalban (Hegedűs hírlapiroda), ahol a nyereménytárgyakat akadálytalanul megkapják.

Luther volt német kancellár visszavonul a politikától

— Az Estilap eredeti távirata —

Berlinből jelentik: Miután a német kormányválság megoldáshoz jutott, Luther dr. volt kancellár, aki a saját akaratára kimaradt a kabinetből, Essenbe

utazott, ahol folytatni fogja ügyvédi hivatását. Megírta berlini barátainak, hogy már a legközelebbi napokban megnyitja ügyvédi irodáját.

Utcák szerint is össze kell állítani a választók névjegyzékét

A nagyváradi törvényszék elnöke tegnap sürgős átiratban értesítette a várost, hogy a városi választók betűsoros névjegyzékét utcák szerint is össze kell állítani.

Popa György dr. az ideig-

lenes bizottság elnökének intézkedésére már ma délelőtt hozzáfogtak a hatalmas munka földolgozásához, amely előreláthatólag megfeszített igyekezettel is három napig fog tartani.

Felmentett a váradi törvényszék egy gyermeköléssel vádolt anyát

A törvényszék Kálnay Aliquander-tanácsa ma vont a felelősségre Kopin Eszter köbökuti asszonyt, akit az ügyesség szándékos emberöléssel vádolt. Kopin Eszter a vádirat szerint megfojtotta újdonszülött gyermekét. A vád-

lott asszony tagadta bűnösségét, míg az orvosszakértők véleménye arra nézve, hogy élve vagy halva született-e a gyermek, — megoszlott. Roman Tacián védőbeszéde után a bíróság bizonyítékok hiányában felmentette a vádlottat.

Hej, de sietnek...

A nagyváradi vendéglősök ropant előrelátó emberek és még aktuális sem lett a husárak felemelése, már ma délelőtt küldött fordultak a polgármesterhez, akinek kérvényt adtak át az éttermi-árak sürgős revíziójára vonatkozóan. A kérelemhez csupán az a hozzáfűzni valónk, hogy a váradi éttermiárak már így is túl magasak és az összes erdélyi városok éttermiárait túlnyárval-

ják. Igazán nem értjük, miért sietnek úgy a váradi vendéglősök. — Még mindig 36 lej egy kiló hus, a miből legalább öt-hat vendégnek szervíroznak, s egy szimpla vacsora ára mégis megközelíti már a száz lejt. Nem rózsás üzlet ma a vendéglő, de azért mégsem szabadna pont Váradon olyan roham léptekben haladni.

Pusztuló árvíz Eszak-Olaszországban Brescia, Padua, Pavia árvíz alatt

— Az Estilap eredeti távirata —

Rómából jelentik: Az északolaszországi árvíz katasztrófái volt. A vasúti forgalom sok helyen szünetel; a legveszedelmesebb a helyzet a Po mentén. Katonai műszaki századok és a lakosok védőgátakat emelnek a falvak oltalmára. Pavia és

Pádua alacsonyabban fekvő városrészei víz alatt állnak.

Veronánál három holttestet kifogtak az Etsch folyóból.

Árvíz alá került Haynau városa: Brescia is.

Mérlegek, súlyok, űrmértékek

eredeti gyári árban szállít
Stern József
vaskereskedő Mihai Viteazul
Nagypiac-tér 2. 2667-1

Eladó telkek

A Bulevardul Regele Ferdinand és a Muzeum-utca sarkán háztelkek eladók kedvező fizetési feltételekkel. Értekezés a Bihar-megyei Takarékpénztárnál.

Használja ki az alkalmat, mert csak rövid ideig az eddigi 200 Lejés 6 levelező-lap 110 Lei vagy két fölvétel 3-3 levelező-lap 160 Lei

Dajkovits műterem

Olcsó igazolvány-kepek gyorsan készítenek. 2656

„ARDEAL“

adásvételi iroda (Főposta mellett) Raktár a Premontrei főgimnáziumban. Földszint.

Atveszünk bizományi eladásra: **butorokat, szőnyegeket, antik-tárgyakat, szelvényeket stb.** Leraktározásra atveszünk butorokat, árukat stb.

Eladó:

4x5 méteres ebédlszönyeg, Női íróasztal (Bidermayer) Ebédlszékény (Bidermayer) Sütyészős liqueur-asztal 2 bóriuteiellés 2 ruhaszékény, vázák, nippel stb.

Eladó 2 hold SZÖLŐ épület nélkül városhoz közel, 1 hold épületekkel a görög oldalon, 9-18 hold épületekkel, borházzal.

Házak a város minden részében **Butorozott szobák**, iroda-helyiségek kiadók.

Eladó lakó otok keresünk azonnalra, 1-4 szobásokat. 2669

GRAMOFON LEMEZEK

óriási nagy választékban!!

Koncertdarabok,

symphonikus zenekarok és az összes tánc újdonságok kaphatók a

Hegedüs Hirlapirodában

APRÓ HIRDETÉSEK

A legkisebb apróhirdetés 10 szög 40 lei. Egy szó 4 lei, vastag betű 8 lei. „Cim a kiadóban” jelzés díja 10 lei.

Olcsó pünkösdi harisnya vásár!

2565 **a Hófehérke**
sas palota áruházban

LEVELEZÉS

Gyermekkoscsik, ernyők, gummizások szakszerű javítások
Szöke Miklós gyermekkoscsi üzemből
Piaja Utiról 16. Saguna (Kapucinus)-u. sarok

Szépségápolás D. Sternberg Helen kozmetikai intézetében, Mária királyné (Bémer) tér 3. I. em.

LAKÁS

INTELLIGENS, gyermektelen házaspár keres egy nagy butorozott szobát, lehetőleg fürdőszoba használattal. Cim Hegedüs Hirlapirodában. 63

BUTOROZOTT szobát keres abszolút szolid fiatalember. Cimet a Hegedüs hirlapirodába kér.

KÖZPONTBAN elegánsan butorozott szoba fürdőszobával kiadó. Cimet levélben a Hegedüs Hirlapirodába kérek. 114

EGY üzlethelyiség Egyesületi (Szent László)-térén jóforgalmu helyen, szép portállal, teljes berendezéssel kiadó. Cim: Zárda-u. 2. Fein. 42

ALKALMAZÁS

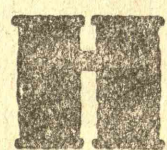
APOLÓNÖNEK vagy orvosi rendelőbe ajánlkozom több évi gyakorlattal, vidékre is elmegyek. Cimeket a Hegedüs Hirlapirodába kérek. 977

INTELLIGENS urilány németül is beszél, zongorázik, társalkodónéknak idősebb urhölgyhöz vagy gyermek mellé nevelőnéknél elmenne. „Messze Váradtól” jelíge a Hegedüs hirlapirodába kér 51

JUNIUS 15-ére vagy július 1-re házvezetőnői állást keres kis családnál, vagy magános urnál, vagy urnónél fiatal intelligens zsidó urinő, ki a háztartás minden ágában perlekt. Kóser háztartást is vezet. Esetleg 1-2 nagyobb gyermek mellé nevelőnek. Beszél románul és magyarul. Mindkét esetben vidékre is elmegyek. Szíves megkereséseket „Szorgalmas” jelíge a Hegedüs hirlapirodába kér 86

MINDENES szakácsné ajánlkoz azonnalra, vagy elsejére. Porumbelului (Galamb)-u. 11. 118

EGY izr. idősebb leány elmenne vidékre egy vagy két gyermek mellé. Cimeket a Hegedüs hirlapirodába kér. 92



HACKMAYER
Avram Iancu (Kossuth)-utca 2. szám alatt.

FÖKÖNYVELŐ, magyar-német-román állását változtatná. Azonnal beléphet. Szerényigényű. Kaucióval rendelkezik. Cimeket „Adminisztrator” jelíge a Hegedüs Hirlapirodába. 197

DADA keresetetik középkorú, jó érzesű, jó bizonyítványokkal elsejére egy leányka mellé. Orbán, Rimanóczy-u. 13. 115

INTELLIGENS urilány németül is beszél, zongorázik, társalkodónéknak idősebb urhölgyhöz vagy gyermek mellé nevelőnéknél elmenne. Leveleket „Messze Váradtól” jelíge a Hegedüs hirlapirodába kér. 51

INTELLIGENS nő három éves kisleány mellé felvétetik. Németül tudóelőnyben. Friedmann, Aurei Vlaicu (Vámház)-utca 53. II. emelet. 117

HIVATALNOKNŐ több évi irodai gyakorlattal, jó írással, pénztárnoknői vagy más irodai állást elfoglalna. Cim Hegedüs Hirlapirodában. 14

MINDENEST keresek junius 1-re. Eisenberg, Bunytay liget 14. 115

ADÁS-VÉTEL

MINDENFÉLE színes kézimunkák készítését ruhára himzési, kelmunkát stb. elvállalok. Cimet Hegedüs Hirlapirodába kér. 877

DELAVRANCEA (Ritoók Zsigmond) utca 6. sz. a. ház beköltözhető lakással eladó. Értekezhetni Starrak rendőrkapitánynál ugyanott.

ELADÓ 1 félemeletes 3 szobás ház, rögtön átadó 320.000. Tomán és Tóth ügynöksége, Take Jonescu (Körös) utca 21. 48

MAGANHAZAT keresek azonnali megvételre lehetőleg a város központjában. Berkes, Beöthy Ö. u. 29.

MINTEGY 50 mázsa 5 mm-es vasdrót eladó. Érdeklődni lehet Petőfi-utca 3. alatt. 82

ELADÓ Moldova (Kálvária)-u. 15. ház parkerizott udvar nagy kerttel. 5 szobás lakás elfoglalható. 80

TABLAS kocsi, jó állapotban levőt veszek. Temesvári söraktár. 120

RAUL France: Növények életéről, A növények szerelmi életéről, A növények lélektanáról című könyveit megvételre keresk. Cim a Hegedüs Hirlapirodában. 302

KÜLÖNFÉLÉK

ELVESZETT kedden este egy 7 hónapos fehér koca. Megtaláló jutalmat kap. Kozma örmester, várban. 119

Elsőrendű uri szabóság

Kizárólag angol szövetek raktáron

HACKMAYER

Avram Iancu (Kossuth)-utca 2. szám alatt.

A legmagasabb árat fizetek arany, ezüst és briliántért. Bármilyen órszetőrt órat olcsón javítok. 1890-2

Herbst Reg. Mária (Bémer)-tér 1

* Legújabb nyári menetre kapható a Hegedüs Hirlapirodában.

Megnyílt

az EISELE-vendéglő újonnan átalakított

kerthelyisége

ahol esténként Körösi Gyuszi zenekara hangversenyez Kitűnő konyha, elsőrendű fajborok, frissen csapolt sör Figyelmess kiszolgálás.

A n. é. közönség szíves pártfogását kéri 2668

Eisele Antal tulajdonos



1000 LEIT MINDENNAP
HA ELŐFIZETA
NAGYVÁRAD-RA

Üzletáthelyezés

Alkalmi butor és szőnyeg üzlet Castelui 1. (volt Várkapu-utcából Cuza Voda (Szacsavay)-utca 17. Beck és Benjámint volt helyiségében, hol mindennemű butorokat és szőnyegeket a legutányosabb árban szerezheti be, ugyanott veszek mindennemű használt butorokat, bizományi árukat is elfogadok, meghívásra házhöz megyek.

Hartstein Jenő
butor és szőnyegáruház
Cuza Voda (Szacsavay)-utca 17.

ORLOV FRASQUITA
CSOKOS ASSZONY

TEREZINA
ANNA BAL
MIAMI

ALEXANDRA
operettkei,

az összes táncokat kölcsön veheti a

HEGEDÜS HIRLAPIRODA kölcsöntárából

Sonnenfeld Adolf-nyomda r. t.